定刋登有關法律性質废告之有效刋物

發表叉告

中華民國僑務委員會頒發登記證台教新字第一

嚴密進

「越總理指出和談絕



集古齊

日起

舉行

遷移下

址辨

(電梯按十七字)一七〇一至香港干諾道中康樂大厦十八樓

七〇六及一七二〇室照常辦電梯按十七字)一七〇一至

百自

上三年

會場 氣氛感坐

態度

欽日格·華

收費

局保險有限公司

了601室本公司面合 ,如四四四,长九四五三七〇八A號始創行六至十一樓新裝修寫字樓每間由300至750

角寫字櫻招租

遷移

台灣 長 谷 清 門 調 末

春節 春節 液 華観 光

上,大学、大学、数迎持C者参加·報名從凍于2、10 H致日期: 人人

是,大大人一大〇二三十六七六七八六 三十六八九七二六 段照是,九龍尖沙咀星光行一〇三五第 三十六九〇八二六 星期 西省 · 凡登記顧客贈送七彩精印牛津紡年曆一個 日期 三日18、四月13、24、 2.600 2.600 2.600 2.600 2.600

吉地全幢

一)大細吉地 高級地區 最合發展

全座物業 巨型全幢 最合上市

謝 忱 瀬 車 毛

至深感銘、祗

屯門南會理事長劉南安先生主持部屯門南會理事長劉南安先生主持部屯門鄉事委員會主席對學發先生主持部屯門鄉事委員會主席劉皇發先生主持部地門都事委員會主席劉皇發先生

主持剪綵

永亨公

司青山分

鳴謝

荷蒙

和名房・九龍尖沙咀碼頭星光行一〇三五家 星期例假照常辦公部等・九龍尖沙咀碼頭星光行一〇三五家 星期例假照常辦公園等、凡登配顧客贈設 飲水 (の) 一流食宿遊馆 **諸親友** 交介。四世曆新年,近 港中國醫科畢業同學會贊助

趙景義

休維岑理司總

此敬告 典禮隨 謹詹崇曆工 會堂婚姻註册署舉行結婚日(星期代)為 黃夢善會大大大 即赴歐蜜月旅行謹 年十三月初六

陳善湛謹吟

TT.

話

三五五三式(十錢

易勝榮藉 治論指導 酒合法候 三胜 澤博 鐘錶百貨門市部界行門幕 士夫人主持剪深数備 分爲 节 五十七六五五四〇五十七六八五五四〇五十七六〇九九〇 公司 朱 集 集 準 章 限公司 屬機構

永亭公司 總經理 經華長 朱 億 培 敬 啓 星期

新州南京 12.215141.8 林洽院開齊全櫃工容易裝有一百匹鍋爐合。 各行業用有意請電 12.215141.8 林洽一等原外用有意請電 12.215141.8 林洽一等原外電冷氣

地點適中設備豪華專車接急服務週到特價優待

二月二日(除夕)出發四天。895

按 年春 食反 茗酒

地產公司聘請

(1)助理秘書 須預科或大學程度,熟打字,中英文良

(2)助理會計 持有 LCC 高級證書或同等程度,熟打 能獨立處理全盤帳務,字體端正 字 (3)女員多名

英中五畢業或預科程度熱打字 Œ 話函本報信箱824號



Rollei

爭越組的四炸德 礼意恢南 時间的高年北**季**英對復命 ,作訪遊以越**婆**枫北**遊**巡

獲, 復新數數 效從過草個數 協此去與東南

越解作为和何。

形行制組制

在之國

英首相 希 斯 决定

一,同些英有

뭈 與蘇

北京開 關係 係可望正常化 政。密氏保中共型 一小時又四十五八 。周氏與密氏今日 加度至政治和防衛

國購 世界航 買 運好

WAH KIU YAT PO

造合局與 情化。 形構最纏

越仇失一戰恨過開

打破

秘

密談判僵局

三期星

白皮書 會勢

德西防駐臘菲 別吻主公妮安 同是國们接。 時時的·談史 相間獲孟話歌

印能,氏片度,沒使度性蘇對面是他有節

德 冬 議

家作名著聯蘇 准不婚離請申

做收益,但迅速發展的指果□逐漸改為資稅池,大量放工年來台灣水產養殖池,大量放工年來台灣水產養殖漁菜一

法総統

新科及其它城市悄形。然断也應用國際難訊,而且獨然結構送權調,而且獨

進行的兩年談判一年五月中,各

京

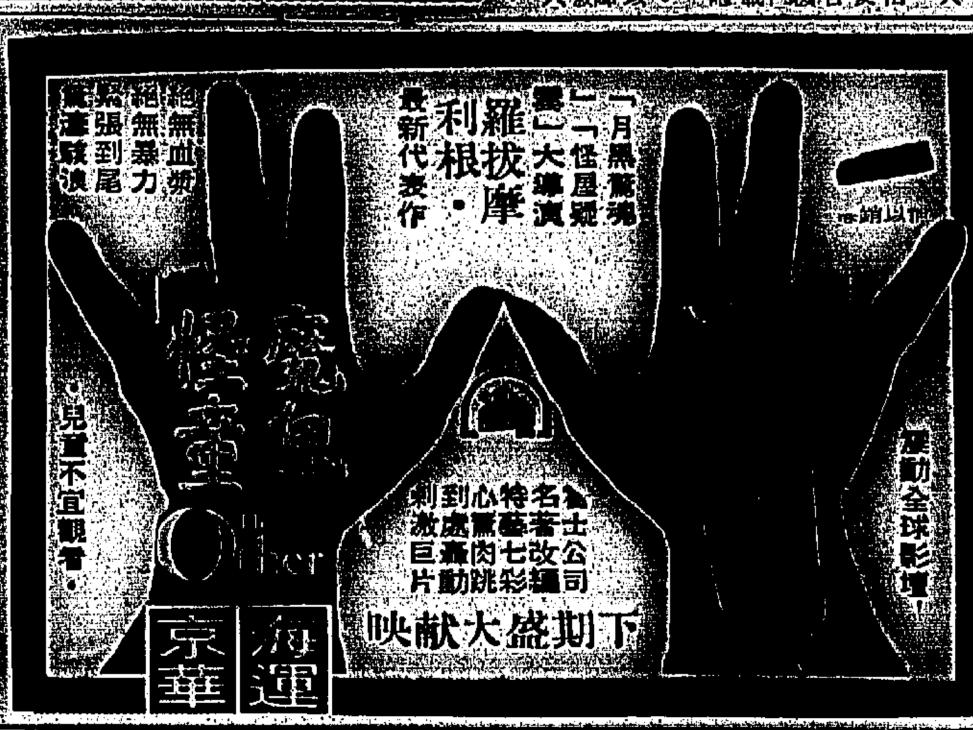
路。 一九六四年的十一 一九六四年的十一 一九六四年的十一 一九六四年的十一

多加 於湖川 安美 大型 一九七六年 一九七三至一九七六年 一九七三至一九七六年

借款

三期星

治軍剿



乘拾國泰快捷稱心

每週超過二九〇班機飛往 亞洲十五個城市

國家航空公司

曼在耀光李

凝羅倫蒂斯盟



八黑肉般间 切完横段 近黑飛 地 近 二 生 一 生 一 二 **大亞哥是閩王**

一個是鬼都怕的金毛小老虎一個是鬼見點的 少咸官



漢 金

思

福國娛引 星實樂學 元好亞明朝黃 荷 朗景洲月塘金活李

芳惠朱

西業及住宅

儀王陳

KIU YAT PO

非恐嚇函經警搜查

三期星

于 類 理 類 理 言 説

加坡旅遊商業

酒樓夜總會吉樓溫賃

新加坡烏節路紇陵芝路國華大厦

頂樓11,000平方尺適合歌廳酒樓

夜總會新型電梯冷氣停車場設備

有意請函新加坡羅敏申路 140一

142號周氏大厦利通行(有限公司

首被告裁定誤殺罪 四被告謀殺罪 亦成

difficulty of the second

光

00

晚審結

FAR EAST LIMITED

保證貨真價實

遷往 電話光 撥原 並希 日

形 應以 招股 說明 書為 憑

H733059全

・合寫字樓

醫所酒家・等各行業

即可入伙·歡迎租賃

地盤: K854526

司

式條格詳億合

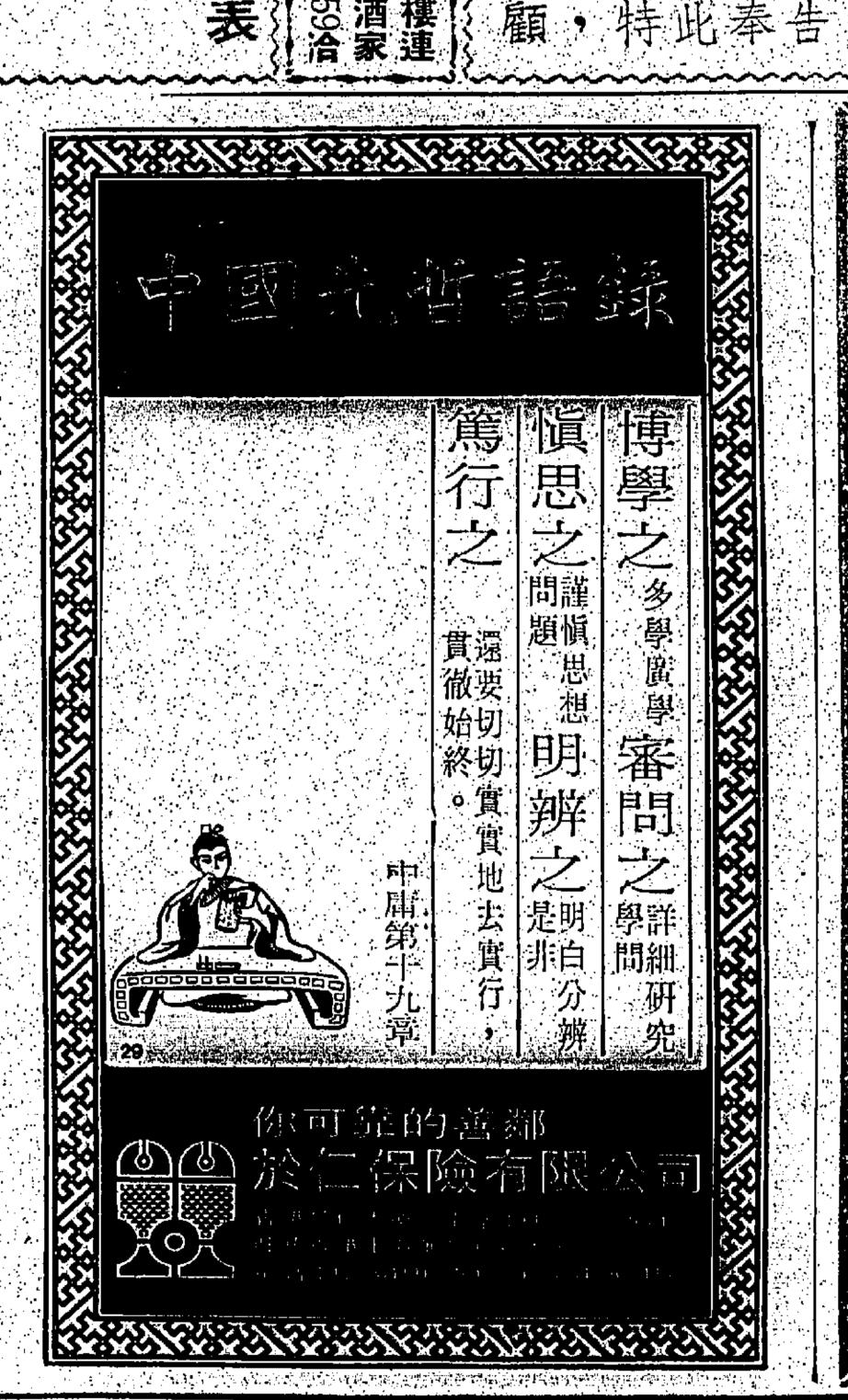
¥橋日郭·新西蘭航空公司 聯合舉辦



港幣\$7,900

回機票、一流酒店住宿、早午晚餐、過往舉辦之第一、二、三、四團大受 洋最美麗的旅遊勝地。:

【1973年2月28日出發】 、華僑日報與新西蘭航空公司整於 国意準備日報的旅遊客關介紹。



食品 易所及 行之新 達遠東證券交易所或三年一月十五日星期 有限公司 五股十票 取 SCHRODERS 價及買賣· 向遠東譜 BANQUE

每股



香質酒類

星曹

永珍四天遊

(遍遊東方巴黎)

手工藝中心,欣賞湄公河美麗景色

歌影紅星泰迪羅賓及環遊世界節目主

香港:馬來西亞文娛遊覽有限公司

東方巴黎「永珍」風光介紹「

請收聽商業電台第一台環遊世界旅遊

播出時間:星期三下午六時四十五分。

a contraction of the property of the second of the second

節目介紹,由何鵬凌先生主持,

中環娛樂行閣複電話:5-250302-5

山林道九號地下電話: 3-674410

3-671863

3-662502

觀看夜總會精彩表演。

持人何鹏凌先生隨隊出發

處名報 四四五中 四六A資

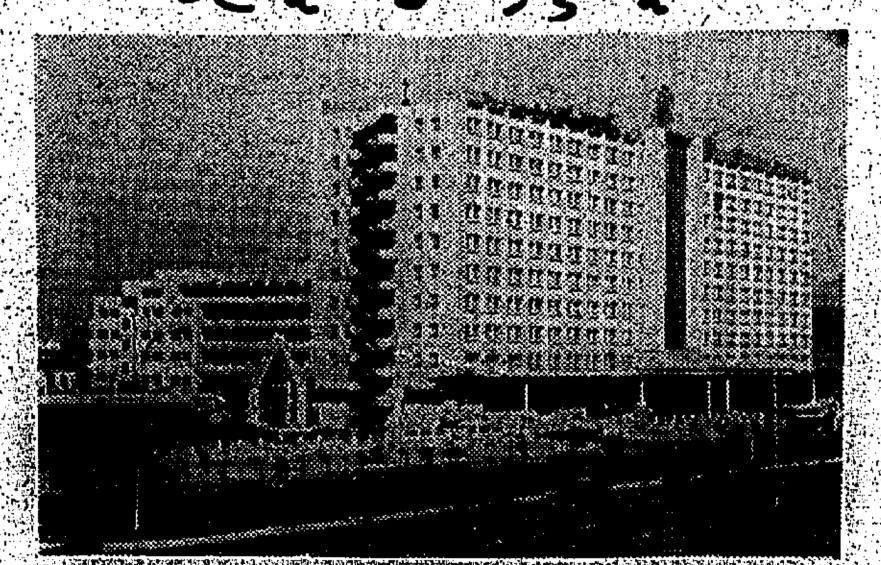
學

生產促進局暖間

几



โฮเล็ล ไทย-สิน MARIOREL



1今電化設備華貴客房350間,每間均可臨密遠眺台北市景。

2. 大型宴會廳,每廳足容中式宴會1.500客。

3 《地下商店街——手工藝品、土產品、美容院、理髮廳,一應俱備、 4.9 大停車場可容汽車數百輛;花圃、游泳池、網球場、房客兒費入

場。歡迎全世界旅行社代理,或直接洽訂,如有誠思者,可向台 北本實館桑取詳細表格。(中聚實館佔地380,000平方尺)。 5 中華民國台北市敦化北路166號,電報:MANDATEL TAIPEL 電話:751201,TELEX:11386

農曆新春·復活節

讀者泰馬星豪華觀光

全程九大特價础收:H.K. 2,750

一流酒店·豪華享受 簇新節目·輝煌貢献

秦有花園城市之稱的星加坡等。

全程乘搭服務最週到的泰國國際航空公司豪華噴射客機。各項遊覽節

穆曆新春:二月十二日 (出發的三星期以止) 出發日期:

□香港榜·帕蓮中條甸乍街華伽日報中區辦事園(H-231637) □香港領 通信中國跨大厦1703部七海旅潭公司(H-455639)

泰國國際航空公司



三大機構合辦·最佳信譽保證

参加華僑日報讀者旅行團, 將令你倍添樂趣,畢牛難忘!

遊覽東南亞名滕古蹟,包括馳名世界的泰國佛字,「東方威尼斯」曼 谷水上市場。五色繽紛的玫瑰花園。檳城蛇廟。風光如書的太平湖。 怡保三實洞,吉隆坡黑風洞。 富有熱帶情調的南洋橡膠園。星加坡裕 廊形图公園,人造瀑布奇觀及風光秀體的花葩山等。

目安排,均經過專家特別設計,務求盡善盡美,多姿多采!

復活節團:四月十六日

THAI MANNETONE

REQUIRE

A TECHNICAL SALES REPRESENTATIVE

OR THE ELECTRICAL ENGINEERING DEPARTMENT OF THE

JARDINE ENGINEERING CORPORATION, LTD. TO HANDLE

THE SALES OF INSTRUMENTS, ELECTRONIC HARDWARE

1) ORDINARY DIPLOMA IN ELECTRONIC/ELECTRICAL

ENGINEERING OR EQUIVALENT, PLUS SALES

3) THE CANDIDATE MUST POSSESS KEEN INTEREST

IN SALES AND CUSTOMER RELATIONS.

BASIC SALARY PLUS GENEROUS COMMISSION,

HANDWRITTEN APPLICATIONS, GIVING BRIEF PARTICUL-

ARS OF QUALIFICATIONS AND EXPERIENCE SHOULD BE

THE GROUP PERSONNEL MANAGER,

JARDINE, MATHESON & CO., LTD.,

DEPENDING ON AGE AND EXPERIENCE.

P. O. BOX 70.

HONG KONG.

EXPERIENCE IN ELECTRONIC OR ALLIED

QUALIFICATIONS AND EXPERIENCE:

2) FLUENT ENGLISH AND CANTONESE.

公司

治

趙唐吳

國馨

公司謹啓

AN ELECTRONIC TECHNICIAN

QUALIFICATIONS AND EXPERIENCE:

EXTENSIVE EXPERIENCE IN MAINTENANCE OF

ELECTRONIC EQUIQMENT. EXPERIENCE IN CCTV.

SYSTEMS OR TELECOMMUNICATION EQUIPMENT WOULD

BE AN ADVANTAGE. CAPABLE OF WORKING WITHOUT

THE SUCCESSFUL APPLICANT WILL PROBABLY OWN A

INSTALLATION AND SERVICING OF ELECTRONIC AND

HK \$850 HK \$950 PER MONTH DEPENDING ON AGE AND

ON BUSINESS, AN APPROPRIATE MILEAGE ALLOWANCE

WRITTEN APPLICATIONS GIVING BRIEF PARTICULARS

THE GROUP PERSONNEL MANAGER.

JARDINE, MATHESON & CO., LTD.,

OF PREVIOUS EXPERIENCE SHOULD BE SENT TO:-

EXPERIENCE. IF OWN CAR OR MOTORCYCLE IS USED

ALARM SYSTEMS INCLUDING SUPERVISION OF

SUPERVISION. SPOKEN ENGLISH AND CANTONESE.

FOR CHUBB ALARMS (H. K. LTD.)

CAR OR MOTORCYCLE.

CONTRACT LABOUR.

25 35 YEARS OLD.

WILL BE GIVEN.

STARTING SALARY:

P.O. BOX 70.

HONG KONG.

DUTIES:

AGE:

合作

(NOMINEES) LTD.

WJARDINES WJARDINES

AND PABL TELEPHONES.

INDUSTRIES.

21-25 YEARS OLD

SALARY TERMS:

SENT TO: -

ール・Marine Marine Mari

影院冷氣調節分

改善將

經過五年研究得到最新結論港大學兒童發展研究用可能

現在舉行



Lowe Donald & Co. Ltd.

英國三魚牌恤令廠

特級領袖型」西裝衣料

印刷盘 商標設計 攝影爾品 牆壁遊 報刊廣告 設計新

中區旺舖 面積:舖位由200餘呎起 寫字接由 400 餘呎起 * 全座新建築·新設計 接洽處:聯邦代理有限公司 電話:H-249311

英管弦樂隊演奏

銀行信託有限公司

買賣股票

爲你解決涉及租務法例的難題,令你免

計劃興建

除肺煩,安享租金收益。

其他業務:

買賣樓宇

國家是到重 医自识别 J其其首對了 K=8297170

國家空運·敗務最佳 太古紫黑朝系使绿

局

一十四各期

荷八能某 李歲獲大 李活道一零六號地下訪潛先生面冷藏門後軍有餘元之生活津贴每月有四大報社與招夜班工作排字練習生員多大報社與招夜班工作排字練習生員多 下午六時至七時到 四天假期如年足十 多名在學習時期便

高台 電 更 由一九七三年一月八日起

惠嘉父子海外公司

電話更改如下

(共15條綫) H255361至75

VIANINI S. P. A.

811 TUNG YING BUILDING
100 NATHAN ROAD

KOWLOON

葉守瑗醫生漨啓

八十四號勵精大厦七〇八十四號勵精大厦七〇

建

招築

請水 技塘 工系 統

某大上市企業公司現擬以現 金徵購在本港經營之私人企 業部份或全部股份,並與現 有公司之員工忠誠合作 同發展,有誠意者,請投函 九龍郵箱K七九一號商洽 一切來往信件及商談 當代 爲守秘。

沿災調機制

区基 吳 樂

包工 (翻判頭)

二二四三六一

滿全新節目多姿多来 滿與論好評口碑載道

監球

熟烈

因適絡年眼出庚店治眼

美幽境環水有山有坭白村厦

究研將允答禮主新日陳信能韋官民理

遊旅展發池泳場會火野閣樓台亭建盼



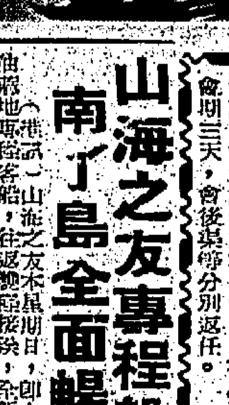
曾

WAH KIU YAT PO

· 並籌辦敬老 長途賽跑、攤

ठ

10



後年千。角百

片豆



郭阳橋革



這些怪话语思想表 即是,馬來西亞及新加坡的児童可能從未聞及 但是他們到更見過金灣等

金鷹產品是食品工業的多種 品質優良產品之一,其金鷹商標 象徵着整個食品工業集團的穩定與力量。 食品工業成員包括許多製造商與 貿易公司,營業範圍遍及 東南亞五個國家及地區,業務包 括製造朱古力產品以及經營 分銷多類產品。



食品工業(遠東)有限公司 香港德輔道中71號聯邦大厦2407室

荷蘭太平洋貿易有限公司 分銷六十多種品質優良的金鷹及風 **車牌朱古力產品。** <u>泰國</u> 中國太平洋貿易有限公司 分銷六十多種品質優良的金鷹及風 **車牌朱古力產品。**

通用食品工業有限公司。 製造六十多種品質優良的金鷹及風 **車牌朱古力產品。**

分解 VAN HOUTEN—Chocolate CHATEAU PAULET—Cognac BOLDOOT—Perfumery FAY—Paper Products
KENT—Cigarettes HOFNAR—Cigars PATRIA—Biscuits
Chemicals: ROTEX CHEMIE—Various Chemicals SYNRES
NEDERLAND—Resins for paint NAARDEN—Perfume & Flavouring
Essences TEN HORN—Pigments NOURY V/D LANDE—
Lubricant/Vulcanizing Agent JAN DEKKER—Preservatives

朱古力產品(馬)私人有限公司 製造可可醬。可可粉及六十多種品 質優良之意鷹及風車牌朱古力產品, 該公司在北海新廠已於最近啓用。

分 銷 : VAN HOUTEN - Chocolate

3UTLAND — Jams/Marmalade * SYNRES NEDERLAND — Resires
IAN DEKKER — Preservatives * NAARDEN-BUSSUM — Perfumes &
Flavouring Essences, Essential Oils * CROWN CORK CO.— Crown Corks
TEN HORN — Pigments * WHEY PRODUCTS — Lactose * NOURY
V/D LANDE — Lubricant/Vulcanizing Agent * CHEMY-HOLLAND —
Salfax Adhesive Film.

聯合朱古力工業有限公司 東南亞最大可可醬、可可粉以及金 **陳與風車牌朱古力供應商。**

WAH KIU YAT PO

造建司公輪小地蔴油

三期星

里

西蘭航空公司本日開始使用 最消燙班燙 **朓,紐四剛自然景色之美,人人嘆爲觀止,紐四賢的美麗世界最美好的氣候,一年四季,氣候都很温和,不冷不整 污藥,而且服務優良,在旅途上享受到的一切,辦的實質,享譽之鑑,有口皆碑,遊龍縣來的團** 會乘塔

本報澳紐版團讀者

TELLARD FROTORS III. 帝岛光道清阪公司 · 特坐的用實表代年十七 1 服舒 | 氣透 | 光源 ! 鹽輕▲ 進改究研年數經 脚管金合紹用採 擇選 版 樣 照 可 色 顏

樓酒·台露園花·堂廳宅住於用合·堆登以可 宜成季四……等樓字寫壁,堂會校學,室餐

迎歡人人用適處處

品出新最司公限有業實達開 售代有均司公具像大各司公大各

長首會坊區九仙大黃

安治好搞作合相互

新刊財**院室、學生自修** 成人**圖書室、資料室、**

海扶林园警

月十日

機器展覧。太平洋行主主辦

惕市民勿

/ 違反淸潔法例

連動出新招

香港工





澳航航空貨運服務,有定溫機艙作保藏食物之用, 沿途由專家細心管理,故能確保食物新鮮。 澳航除高度速率外,由於熟諳澳洲的市場, 更可向客戶提供一切有關訂貨及貨價的詳情, 以供參考。無論閣下來貨是肉類,蔬菜, 成鑛產,澳航均可助一臂之力。 請即與滅航或各貨運代理洽商有關詳情, 一切難題,自當迎刃而解。

優點特多,未能盡錄



澳航興印航,紐航,英航及馬航為聯營機構。

無上高雅的禮物

赠予意中人 永誌歡樂時光。 也許,你選中的是發出嘴嚼微响的「字壁」型電子書叉表,準確性之高。為同類中之冠 (亦是世界上第一個獲得官方証書的電子看交精密時計)。 或者,是特薄的「金寶」型·自動避震,而表機祇摩2.5毫米。

無論你選擇任何一款,祇要是「宇宙」表,都是最高雅,都具有瑞士最先達技術傳統。 請到各大表行參閱,你一定會遇到一款最合你心意的「宇宙」表——無上高強的體物 1 欲詢詳情。精函: 香港皇后大道中公主行419室 宇宙(遠東)有限公司

宇宙名表·名聞宇宙

L-81

邀請賽

清潔盃

首長巡ບ軍,理由反邓明義组织足金銀器組首館總工實作呢舉行胡清

球兒運

由領心間原数文。(大衆心通過海與與娛樓,上圖:理事長郭明義致詞

破釜流

曾鏡供

戴扶連

陳融章

吳偉文

郭家明

賽精彩

球場挑焙 度松江 漢·陳 尼·幸

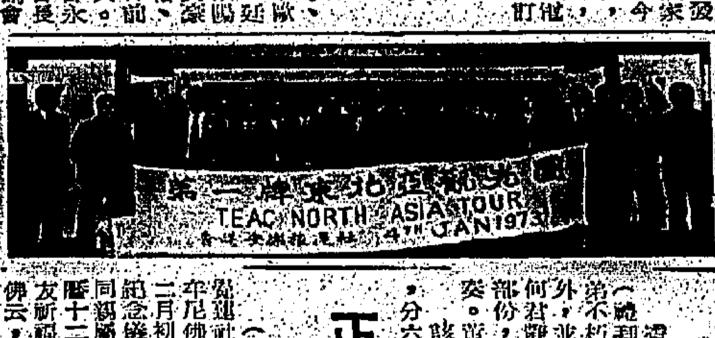


典》

厦大利金道子太闖賊五

一時至三時半,進星期 日本中區 **接** 一時至三時半,進星期 日本中區 **接** 一時至三時半,進星期 日本中區 **接** 一時至三時半,進星期

員服務



県房設督



神父大開殺戏

· 伯野今年三月



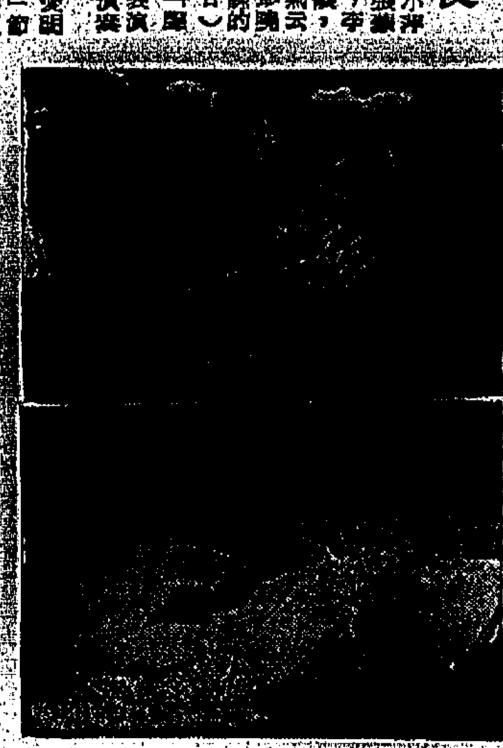








清視衆門到時留志收者



類 類 類 的



圖片遊釋

《失敗,就心灰**寒冷**,甸鎚山一直成场形



鬼面

门影迷测要請保镖的影響。

華納幾何莉莉拍片

方 附 四 十 五 萬 美 金

尤雅陳

郭日橋革

葉榮祖將為遠東開新片

譚道良簽東方合約五年

一地夏古提

微銀 波海

張 被 徹 擠 遊

劉達曾被

此事非宣傳綽頭

过时論

職動



瓦鬼怪古

四處時別,卒在潛吧找到琼罐。(六)克宇在外國從未收到蘇聯訊風,提凱巴來,沈父担合属相,克,供職酒吧,又被誘到時接店,被偷拍裸照而不知。(五)任飛有流氓朋友以利軍擊戰者,操從琼華,迫之資孫。媒聯權

鬼馬神仙車

,就是他的自動走到金門標上,要跳至自殺。然外一部新跑車。耐仙車知道此時,竟會十分傷心,斷彈的資車好手,隨緩無數,但是,他隨然碰到一次失敗

English (12)

inswers to last week's questions on Comprehension:

- 1. concern
- 2. enables
- 3. own
- 4. types
- . pedestrians building
- 7. subways
- B. reclaimed
- circulate .
- 1. The tremendous growth of population in recent years.
- 2. The rise in the standard of living shows that people are better off.
- 3. Pedestmans can help to keep the roads safer by not being. careless and wander off the pavement.
- 4. The widening of roads and the straightening of dangerous corners.
- 5. The construction of new carriage-ways and flyovers for cars.
- 5. They studied traffic problems overseas.
- 7. There would be less danger for pedestrians, because the pedestmans and cars would be using different layers then.

The following is a Translation in Chinese for last week's passage:

我以為禮係普通水果中最好 之一種它有我歡喜之甜味並 且合衛生食糧頗安全因它係 制皮之後才食者.它係圆形小 孩子可用之作皮球又可將核 子投擲敵人.猶有追者它更有 使人要好之誠实. 假使它变像 (最好之人偶然亦會変壞)边 曾由外向開始变爆、梨子則不 然、梨子往往外表新鲜而内部 腐烟,但程则并黑藏匿之缺 英. 包外表和頗一樣, 將內部顕 木.如果你观察般赋.你便能 随些果販撈腐爛之橙放進

你之手抽。

WAH KIU YAT PO

The following is a typical English Paper 3: Comprehension.

Read the following passage carefully and then answer the questions that follow:

Last December what had formerly been a peaceful island in the Pacific became the scene of two natural disasters. Widespread damage was caused and finally all the inhabitants had to leave and were resettled on another island.

The first event was an earthquake. The main town of the island, a seaport with a population of nearly eight thousand, was severely affected, though there were only four casualties. One of them was fatal: a seven-yearold girl was buried in the ruins

of her home. Three adults were seriously injured when a wall collapsed upon them. Most wooden buildings were flattened and even the larger buildings were badly damaged. Water and power supplies were cut off and communications. interrupted.

The nearby villages received only light damage but the people living there were so terrified that many of them abandoned their homes and camped out in the surrounding countryside on the night following the earthquake.

Next morning, while the villagers were returning and the townspeople were searching for) their possessions in the ruins, disaster struck again. The earthquake had been merely a warning of a even greater danger, the violent eruption of the volcano. Questions.

(1) For each of the following find a word of similar meaning

- in the Passage: in the past covering a large area
- most important
- causing death
- grown-up people broken off for a while I
- badly frightenec
- looking
- belongings.
- What were the natural disasters?
- In which part of the island did the earthquake cause the greatest damage?
- (4) What was surprising about the casualties?
- (5) What kind of buildings suffer -ed most?
- (6) Who camped out in the surround -ing countryside?
- (7) Where were the townspeople
- when the volcano erupted? What happened to all the 187 landers us a result of the

two ne oural disasters?

經濟及公共事務科(十一)

Economic & Public Affairs

Question 1:3

Distinguish between Civil Law and Criminal Law.

Answer:

Our fundamental human right! may be classified into private and public rights.

Private rights deal with human conduct between private individual whereas public rights concern a violation of the rights of the people as a whole, where a harm or a threat is a danger to the safety and well-being of a citizen, or where a damage or a threat is langer to the country itself.

The branch of law that deals vith private rights is known as the Civil Law which, thus, concerr in action brought by one individval citizen against another. Civil law defines the one who starts a lawsuit as the plaintiff and the other person the defendant.

Civil Law normally prescribes punishment in the form of damages, that is, a sum ordered by the court to pay to the party that has suffered as compensation. A civil action may not be necessarily atarted for the purpose of obtaining a compensation; it may be to ask the court to order the defendant either to do something, or not to do something. Both the plaintiff and the defendant have the right to appeal to the Full Court of the Supreme Court, when either loses his claim.

Criminal Law is that branch of the law which deals with public rights. When an offence is committe -ed and society considers it as an injury to everyone, the offend er is brought before the court under the Criminal Law, which defines an action that harms society as a crime such as murder.

The Criminal Law exists to maintain public safety, and to deter anyone from committing a harm which although may be committ -ed against only one person, is considered as a harm to everyone.

Punishment prescribed by the Criminal Law is usually in the form of a fine or a jail sentence or both, or in an extreme case, a death sentence.

The Criminal Law treats a wrong -doer as an accused (and when his crime is proved being any doubt, a prisoner), and defines the other/ prosecutor. Either party may of

course appeal to the Full Court of the Supreme Court.

The Criminal Law may be likened to our school rules, which are llaid down in black and white for everyone to know so that if anyone breaks any of the rules, he is liable to the punishment as specified therein.

The existence of the Criminal Law and the Civil Law ensures that the fundamental rights of a human being are always respected and protected.

Question 2:

Explain 5 principles of British Justice which are adopted in Hong Kong.

Answer:

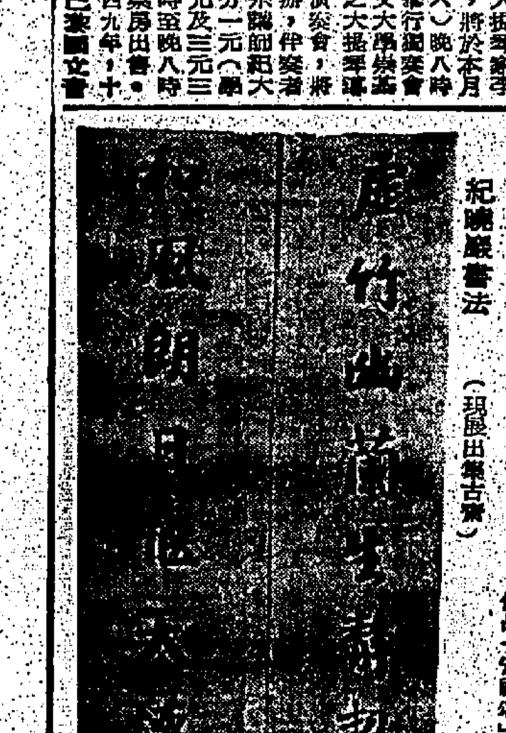
The Judiciary Council is independent of Government intervention Members of this council, the magistrates and the judges, act on their own discretion and conscience, without yielding to pressure of any kind from anyone. This principle is vitally important in upholding the sacred concept that British Justice must be fair to all and treat everyone with equality. without prejudice or grudge.

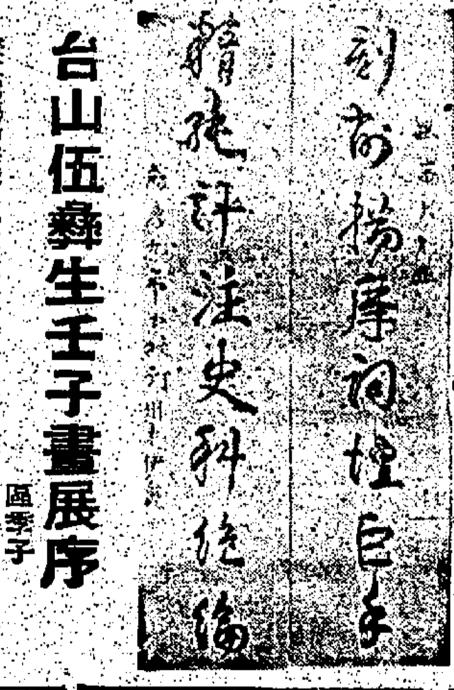
The second principle states that the accused is to be treated merely as an accused and not as a prisoner until and after he has been convicted by the court. His crime must be proved beyond any reasonable doubt, and if any doubt exists in respect of the circumstances surrounding the crime, he is to be acquitted. This principle discourages people who may go about accusing anyone he 'likes!

The third principle under British Justice which prevails in Hong Kong is that every citizen is entitled to the right of personal freedom. This is in keeping with the application of the rule of law. A man should be left free to do what he thinks is right and only when he interferes with the freedom of the next person should he be brought before the court to be tried for violating either the Criminal Law or the Civil Law.

Under British Justice, if a person arrests another without any justification, or keeps him in unlawful custody, he is guilty of false imprisonment. This is another sacred principle of British Justice, adopted in Hong Kong.

The fifth principle states that under British Justice, the Habeas Corpus writ must exist. This writ is used to secure a speedy trial for the accused or to order his immediate release from official custody, when it is apparent that he has no case to answer.















貝俚女情已

分類居告

中大校外

進修部

設日間

ませては、江東

LEGINESS LANDING LANDI

数

學解析

亚洲金维斯

(期間建設)

香港青 般在職青少年需求 聚歌渡年歲,目下多普段爲朔較長之例定假期

放及與冤

行乘陞

資格

用應

可以過一次

少付。,即,預的一 象牙 調

整

實施

一個完整教節之精

が開大記数題 教授英語有示

並將在非英語國家放映。 法,片長十五分鐘,除供本港學的是說明以「英文寫第二語官」

距作用

上友

概自己演出短片

他們所「主演」的「中文小學英語演學示範之的所稱的一主演」的「中文小學英語演員影響,会觀也們係山道小學一班學生,今美由級主任此小學生,昨日已成寫影片上的「大明星」。

小及港大里

不論在政府機

銀行界

法律

第四張

第

消息刊

育界

奮均不及港大

一頁請讀

者注意

統

科目有共同 用課程 課程

其他

四下中四時至元時上陳 門下中四時至元時上陳 門下中四時至元時上陳 一時至十二時至十二時至四十二時至十二時至十二時至十二時至十二時至二十一時 「BGGL ISH VO CABUL ARY THRO UGH SHORT STOR IES AND POGTY」 一時至中十二時上陳,全 「成) 「成) 「成) 「成) 「成) 「成) 「成) 「成)

用

於期 性少し 凡

國文

出版消息

是「中國語文」科包括兩句學語文」科「 研機規定際文時顯濟重比 **,** 雅地

高瓊、陳志輝、徐华雄、領東條樂證明都表

尚

有教

沙坦爾教理世三號瑞男大厦十三楼中文大角灣教理學與有權的一個教育的學問學公司學問教理學與有權的學問學公司學問教理學與有權的學問學公司學問學的學問學問題,其一個學問學問題,其一個學問學問題,其一個學問學問學問題,

大道中二十號太平行四樓英國文化協會 大沙咀碼頭星光行四樓英國文化協會 大道中二十號太平行四樓英國文化協會 大道中二十號太平行四樓英國文化協會

失讀





被那一条,是中小時後,飲汤食精液用,連股三數日。有消炎之双。 可以用質枯草一両,馬蹄华片(洗淨切片),加水煲一小時許,再加入特別有效。 (三)兩眼常能紅筋,有時黃潤,原以與睡眠不足及腸胃燥碎有關,寫有效。

原因與眼起紅

俏價蜡白

百包

一盆停粗榴

上一旦上三人主

出沽貨期本日到續砂幼韓南

噸餘千二成砂幼粗

元冠母十,树砾钽元黄米担七八风

價

開復月

四,估計週後港英間的货運机逃商認為,近期本港各主運不够暢盛的原因之一。目 成代了原來的普通熵隻地位

将所質別經規市及減

各類型機廠接海外單尚無新開展

港

價

二八平下囘吐半野等,,及盤股高投東會日港心

指数常例,由八百八十次至七百左右非無可能。 明祖明相信市價實下跌百分之二十。以恒坐銀行 1、但以爲必定是小問那就是一個錯誤。現在實際的,初頭可能是市情彷彿,大恐小問 現在即將開始,初頭可能是市情彷彿,大恐小問 一樣之,今後股價必定下跌,雖者大胆假定,

價

公里

2556.61 2515.10

7578,96 7356.19

5696.62 5686.93

3275.87 3261.58

殷孔求課晚歲近年

当

+222.77

日十月一年三七九一曆公年二十六國民華中 一訊航僑華 三期星 頁二第張五第 日七初月二十年子壬曆夏 "KOUSHIN MARU "EASTERN STAR" 前各收貨人即來本公司辦理船邊提貨手絕 ,否則將似存倉,所有一切對用及風、水、火 治等意外,概略收货人負责。· 會式株船 福來輪船公 美國海陸聯運公司 春 超務處電話: H-253031.(八級) 35號介七號閘及太古倉。 河 查港中環蒂山大厦式樓 位話:5 250311。 往:更谷、星加坡、巴生排、庇能、加耐各答 吉大港·仰光· 战東追九龍倉35號倉 (到) (開) 〉香港怡美利 南極省51號 Thomaseverett 〉大韓怡美利 -日本 --美國 Hugheverett · 式月一日 : 式月式日 注:构液、名古曼、大阪、种户、釜山。 萬利怡美利 12日截貨(集選 1月13日截貨(其他 14日開航 一月十八日 一月十九日 Manoloeverett "OAKLAND" 開 利民怡美利 日日 開落 行貨 15日截貨(集選) 316日截留(其他) Ramoneverett 開落 開落 行貨 〈往:星加坡、柳加道 近館 - 巴生港 • 利民怡美利 司公限有(港香)本日 Ramoneverett 式月十式日 式月十三日 七〇八五:話單司公琦祥 印尼怡美利 式月廿一日 · 式月廿式F Tamuraeverett 海海 往:神戸、烦淡。 Star Altair 利 式月四日____式月五日 Star Procyon 香港於仁行三世,遊游部:H-253031、(八減) 湯 〉往:喀拉嗤及波斯蹲各埠。 Star Altair 往:但沿華、西雅圖、朗威路、体倫、德金馬 Canada Mail 〉阿拉斯加郵 Alaskan Mail ①九龍油塘港高輝道內陸地段14至15號太平洋和 * 新奧連斯 游比、侯士頓、加諾士頓。 发 ②九龍荃灣樹屋道幽墩園24/31號 電話: K-407979. ③香ル则魚涌资海街太古斯BA自對面倉 配話H622600. Japun 東 到元 港月 卸九 到港卸貨 十十六六日日 三大阪商船三井船船株式会社 Mitsui O.S.K. 協成汽船株式會社 沙林比亞SAL 基士多堡九 CRIST 美國西岸航綫

直航:舊金山、雜省、聖地牙計 於收土托頓、海際、長提貨廠。 OLUKN BRAR 一月十三日收货 十七日減貨 十九日政行 JHINA DEAK

地址 大海中州號娛樂館院大厦十樓 附語:H-237191. 澳門分代頭:新 與 公 司 澳門巴索打爾古梅71號 代話:2512.

YOKO 日本抵地

庇館

ARACAIBO. 南美洲各埠 七字里 "也以公司"

三藩市丸。 雅薩列俄九 ROSARIO MARU 頁三第張五第日七初月二十年子壬曆夏

二部別衙門 貝二第近五第四下初月。	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·
入口輸船預售 (始名) (西名) (何處來) (日期)(公司) 和 與 GREAT FAITH 與國 十日 大 信	出口輪船預告 (昭名) (西名) (在同處) (日期)(公司) 美洲綫
力 取 丸 NITTO MARU 新加坡 十月 日 野 供 NGAN CHAL 皮斯隆 十日 太 來	東方衛人 ORIENTAL RULER 監西哥灣 十日 港 郵 東方碑駒 ORIENTAL CHARGER加州 十日 港 郵
約翰萊克 JOHN LYKES 超四哥澳 十日 倍 和 原來西距成功MALAYSIA SUCCESS美國 十日 港 郵	東方明珠 ORIENTAL PEARL 加州 十日 指 郵 一本里諾總統PRES.QUIRINO 組約波士和 十二 與 邦 資
中央方面 ORIENTAL TOPPER 日本 十日 東洋 李里諾線統PRES.QUIRINO 馬尼拉 十日 美 邦 馬烈馬士基MARIT MAERSK 英國 十日 捷 成	大 译 遠 TRAVIATA 組約波士頓 十一 百保利 小 都 RANDO 格杉磯紐約 十一 新興行 型 取方騎士 ORIENTAL CHEUALIER 紐約在里士頓十一港郵 並
出口競獎 EXPORT CHALLENGER美國 十月 和 挺 與 強 九 KOSAN MARU 神戸 十月 黎 山	受望智引 ELLEN BAKKE 西澳洲 十二 鐵 行 空 佐 IVAN K 奥顿西岸 十一 翰 林
題 別 LUK CHAL 台灣 十日 太 来 天 間 山 TAILUNGSHAN 曼谷 十日 順 昌 三 大 旺 STA.CRUZ 馬尼拉 十日 単 単	田口競獎 EXPORT CHALLENGER組約 十二 和 捷 南 SEA DOLPHIN 組統 十一 進 撤 総 毛罕祖打路MOENJODARO 美國温讯期 十一 東 海
東城 KOTA TIMUR 中國 十日 太 來 力 東 丸 NITTO MARU 新加坡 十日 日 郵	約翰萊克 JOHN LYKES 盟西哥逊 十二 恰 和 战 谁命蟬利 JALAMORARI 加州温哥撒 十三 墠 命
過多倫 BENDORAN 高雄 十月 多 行 可遠原土退HERTA MAEASK 日本 十日 拠 成 地 星 STAR ALDEBARAN 日本 十一 個 來	加拿大郵 CANADA MAIL 西雅圖温斯單十三 配 來 統 利士習典 KRISTIN BAKKB 温斯證 十三 鐵 行 総 後 波 拠 TRBOVLJE 西雅圖温斯單十三 夏 利
是迎利安 GLENLYON 英國 十一 太 古 斯 利 迪 SLIDRE	遊波。提「TRBOVLIE」 西雅圖温班圖十三 夏 利 遊遊、保 迎 ARCAPE BERLIN 西雅圖温班圖十三 英 邦 五 德 斯 TAXIACHIS 在里土超紐約十三 韓 林 览
力打跳士 NEDER EEMS 基路 十一 箱 部 東 星 EASTERN STAR 日本 十一 中 央 加多大部 CANADA MAIL 美國 十一 福 來	梅芹菜伊士OCEANIC SUEZ 在里士頓紐約十四 明 仁 四 力打領土 NEDER EEMS 型西班灣 十四 在 單 叫
加拿大郵 CANADA MAIL 英國 十一 唱 來 北 禄 PREMIER ARCTIC 台級 十一 單 拳 近命壓利 JALAMORARI 新加坡 十一 曜 章	突函自由 AMERICAN LIBERTY查里士頓紐約十四 突 隔 格閣線統 PRES.GRANT 加州 十四 線 統 梁來總統 PRES.TYLER 紐約 十四 總 統
保 道 ARCADE BERLIN 新加坡 十一 與 邦利土智琪 KRISTIN BAKKE 西海洲星洲 十一 鍛 行	三 滞 市 SAN FRANCISCO
学 進 丸 KOUSHIN MARU 日本 十一 中 央 W 都 RANDO 日本 十一 新興行 先達康年 STRA THCONON 日本 十一 愛 行	温念深班・WONOSBO 中四美洲 十五 南 類 へ 奥丹多宮 HILLE OLDEDORFF査里士頓紐約十五 類 林 初 芬 妥 FERNBROOK 温野郷委内瑞拉十五 百保利
香港倫英利THOMASEVERE 1 日本 十一 幅 來 東京西 TOKYO BAY 歐洲 十一 箱 強	成沙塗山 VISHVA DARSHAN 紐約 十六 東 亞 佐拿多望達JALADUHITA 紐約 十六 摩 章
海 州 CHEJU 釜山 十一 新興行 長 城 KOTA PANJANG 資準 十二 太 平 海 與 HAI HING	
語 DE PRIAM	長 英 EVER BEAUTY 加勒比海 十七 大 信 华 伊利洛克士EURYLOCHUS 組約 十八 大西洋 盟
沙 級 益 HANKA SAWICKA 歐洲 十二 天 祥 超 盛 頓 WASHINGTON 美國 十二 恰 和 基利土多堡丸CRISTOBAL WARU日本 十二 大 三	利達馬士基LEDA MAERSIN 紐約 十八 擬 成 班 PRIMA 沙灣家美丽美十八 太 古 牙
高 安 GREAT PEACE 台灣 十二 大 僧 遊 湖 洲 LAM TONG CHAU 台灣 十二 太 來	・ 非路線統PRES.FILLMORE 加州 十九 総 統) 政 金 能 GOLDEN BEAR 加州 十九 太平洋 内 東方藝人 ORIENTAL MUSICIAN細約 十九 港 郵
土打高麗 STRAAT KOREA 東非 十二 資 超 他 波 超 TRBOVLJE 馬德拉斯 十二 夏 利	美國百姓 AMERICAN LYNX 加州紐約 二十 英 隃 後 倫 致 稿 TOWER BRIDGE 美國西岸 二十 川 崎
與丹多窗HILLE OLDENDORFF 馬尼拉十二 部 林投那 地BENARTY美國十二 没 行大 馬 士DYMAS英國十三 太 古	が が CHICAGO
安 距 ANAT 日本 十三 新興行 吳岡里加士AUTOLYCUS 英國 十三 太 古	欧 沖 超 巴 士 命 BASRA 英堡歐州 一十日 複 医 ふ 多 倫 BENDORAN 卑斯本倫敦海堡十二 み 行 元
在樂島士基CHARLOTTE MAEASK歐洲 加拉加斯丸CARACAS MARU - 新加坡 十三 大 三 芬 及 FERNBROOK 新加坡 十三 百保利	邦加與吉 BUNGA ORKID 倫敦漢堡鹿特丹十二萬 邦 百 泉 京 函 TOKYO BAY
造土尼亚波JASTARNIA BOK 歐洲 十三 天 祥 格剛總統 PRES.GRANT 美國 十三 總 統	在學馬士基CHARLOTTE MAERSK淡堡歐洲 十四 川 崎 元 古港快游 T.K. EXPRESS
聚來總統 PRES.TYLER 美國 十三 總 統 美國自由 AMERICN LIBERTY 美國 十三 美 輪	東方皇后 ORIENTAL OUEEN 液堡倫敦 十七 港 郵 內 伊利洛克士EURYLOCHUS 命较液堡鹿特丹十八 大西洋
利 避 RAVI 在土頓馬士基CHASTINE MAERSK 美國 十四 選 成 芝加 语 CHICAGO	一級 MONFIORE 超大利二 十九 天 萨 規 平 戶 HIRADU 漢堡歐洲 十九 被一降 —— 如 仙 打 NYANZA
查念室達 JALADUHITA 新加姆 十四 學 命 G 曜 俳 GOLDEN BEAR 加州 十四 太平洋	
経調密士 MULUNGUSHI 日本 十四 伯 和 約翰馬士建JOHANNES 日本 十四 捷 成 温命蘇政 WONOSOBO 峇區巴板 十四 後 單	蘇格爾丸 SCOTLAND MARL 英堡歐洲 廿二 川 崎 加 瑞 樂 GAZZELLA 意大利 廿三 雅 迎
土打佛迦里達STRAAT FLORIDA南非 十四、猹 單大中山 TAI CHUNG SHAN 委谷 十四 順 昌	で ・ 対 が MARDANA 単版本 サラ 大 三 ・ 全 甸 娜 NARDANA 単版本 サラ 太 古 ・ 通 斯 高 DIXCOVE 単版本 サラ 太 古
会 士 徳 BENSTAC	佛力安使 FRIEDRICH ENGELES淡堡鹿特州 廿六 泉 距
明常山丸 MELIYUSAN MARU 新加坡 十五 大 三 先邀褒來 STRATBRORA 波斯舞 十五 竣 行	聚 馬 TAIMYR 地中海 廿七 資 隆 伊·利 順 EURYTION 扁敦鹿特丹安特称普廿八 大西洋 東 山 TOYAMA 歐洲 廿八 赞 隆
設沙遠山 VISHVA DARSHAN 新加坡 十五 東 距 山 窟 丸 YAMAFUKU MARU 日本 十五 中 央	
图 到 YUEN CHAN 波斯灣 十五 太 來 香港快輸 HONGKONG EXPRESS日本 十五 捷 成 步 및 SAHAR 日本 十五 新興行	不來稱快輸BREMEN EXPRESS 漢堡歐洲 三十、提 成 分端馬運 NEPTUNE AQUAMARINE偷救漢堡三十 恰 和 利 美 時 MALAIS 偷敦英堡 卅一 沙 嗒
與美捷成 HEINRICH JESSEN 日本 十五 小 山 瑞 光 丸 ZUIKO MARU 日本 十五 小 山	大和 丸。DAIWA MARU 距.宜.地。AYUTHIA 変盤歐洲 卅一 饕 鏟
川 洋 丸 SANYO MARU 日本 十五 協 成 光榮富士 GLORY FUII 日本 十六 小 山 東方勇士 ORIENTAL HERO 美國 十六 港 郵	是洲優勝 SINGAPORE L'RIUMPH漢堡倫敦 一日 港 郵 維 也 納 VIENNE 倫敦漢堡 九日 沙 塔 和 泉 丸 IZUMI MARU 地中海 十日 日 輝
力·高型 NICOLINE 波斯灣 十六 捷 成 互戰主選 HARVESTER 日本 十六 太 來	英連利安娜MEDARIANA 馬賽黎內亞 十日 沙 片 次順地距 JUTLANDIA 英堡鹿鸭丹 十一 按 阵
弱他東京 FROTATOKYO 新加坡 十六 美 邦 長 英 EVER BEAUTY 台灣 十六 大 伯 東方皇后 ORIENTAL QUEEN 改輝 十六 港 郵	南 堡 NAUMBURG 泛堡鹿特丹 十一 東 亞 建土頓馬士基CHRISTIAN MAERSK茨堡歐洲 十一 川 崎
伊利大尼徐EURYSTHENES 馬尼拉 十七 大西洋 伊利洛克士EURYLOCHUS 馬尼拉 十七 大西洋	提 选 CHITRAL 澳洲 十一 数 行 按 武 士 ANDROS 澳洲 十二 過 來
金武士 GOLDEN KNIGHT 日本 十七 新興行 裁 來 CHIEH LAI 台灣 十七 明 仁	任 NWEILIN 海洲 十二 太 古 BOSEPHIE ELLEN BAKKE 地域和 十二 級 行
成 隨 丸 SEIRYU MARU 神戶 十七 永 黎 秀 平 丸 SHUHEI MARU 日本 十七 太 來 東方舊人 ORIENTAL MUSICIAN台灣 十七 港 郵	海 士 CITOS 映洲 十万 火 新 ご SINKIANG
日和丸 NICHIWA MARU 日本 十七 東 洋 山 鶴 丸 YAMATSURU MARU 日本 十七 東 洋	,"我们就是一个大概,我们就是一个大概的,我们就是一个大概的,我们就是一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个
新荷湖 NIEUW HOLLAND 澳洲 十八 淮 翔 荷丹上梁 HOLSTENSTEIN 合理 十八 雅 成 利文恰美利RAMONEVERETT 印尼 十八 耀 來	古悲恰美利THOMASEVERET」 古大港仰州 十二 福 來
萬利恰美利MANOLOEVERETT 曼谷 十八 福 來	宏域 KOTA JAYA 紅海 十二 太 平 大 安 大 安 大 安 大 安 大 安 大 安 大 安 大 安 大 安 大
代 日 日 輸 借 負 告 (全何處) (日 期) (公司)	能 場 州 LAMTONG CHAU 紅海 十四 太 來 首要北海 PREMIER ARCTIC 波斯圏 十四 単 命
協築丸:KYOEI MARU 西伊里安 廿二 镍 绿 四 星 丸 SAISEI MARU 新加坡 廿二 天 碎 厚徽馬土站HULDA MAERSK 新加坡印尼 廿三 捷 成	程 STAR ALDEBARAN 波斯灣 十四 高 深 】
永 平 WING PENG 金邊 廿三 迦 :	金 武 士 GOLDEN KNIGHT 吉布底依力 十八 新興行 組 別 NGAN CHAU
活降・日本・釜山綾 油 王 HAI WANG	表 文 天 CLEMENTINE 波斯灣 廿七、旗 成 【 民 城 KOTA RAKYAT 紅海 廿七 太 平 【
明 域 MING YEE 基係 十日 明 仁 力 東 丸 NITTO MARU 日本 十日 日 郵 斯 利 迪 SLIDRE 関係 十二 恰 和	東 城 KOTATIMUR 波斯姆 六日 太 平
沙 州 CHEJU	大福山 TAIFOOKSHAN 桑谷 十一 順 昌.
海 関 HAI KUO 基路 十三 東 海 海 與 HAI HING 日本 十三 多利順 沙 銀 路 HANKA SAWICKA 日本 十三 天 祥	可違馬士基HERTA MAERSA 四質新加坡 十一 捷 成)
中国 東海 海上尼亚波JASTARNIA BOR 日本 十四 天 幹	・ 美 上 美 SUSANNE ・
	図 TREASURE COUNTRY 西東 十二 趣 超 了 有 利 徳 KARANA II
通 所 HAI LONG 选路 十七 東 海 明 智 MING CHIH 基隆 十七 明 仁	共 C KONGS LIH 四頁 十三 省 唯 } REPLACE OF THE CONGS LIH
強利治美利MANOLOEVERETT 日本釜山 十九 温 來 利文伯美利RAMONEVERETT 日本釜山 十九 温 來	章 選 丸 KOUSHIN MARU 新加坡 十四 中 央 学 選 丸 KOUSHIN MARU 新加坡 十四 中 央 参 加 脚 TOGARAN 印尼 十四 面 裕
順· 月 CRYSTAL MOON 解戶 十九 中 央 · 上打猿倒 STRAA1 LOMBON 東非 十日 香 雅	ARIMA 印尼 十四 頭 非 \$ 200 mm pm VICTORIA PEAK 印尼 十五 前 盛
土打神芦 STRAAT KOBL 東非 十日 横 戰 安 · · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	大中山 TAICHUNGSHAN 墊谷 十六 順 昌 》
短龍樫士 MULUNGUSHI 東非 十元 伶 和 ジ 成 SAHAR 西非 十七 新興行・約翰島士建JOHANNES MAERSK色城西非 二十 雄 成	企 M GOLDEN PHOENIX 整谷 十七 金 榮 金 数 块 GOLDEN ROSE 安谷 十七 金 榮
一、高、古、林 KERGUELEN。 西南非 廿二 沙 咕 南非安海邊S.A.CONSTANTIA 南非 廿三 佔 和	野光丸 ZUIKO MARU 新加坡 十七 小 山
制度列俄丸ROSARIO MARU 東邦 廿四 大 三 時 砲 丸 SEIKAI MARU 西郭 廿五 大 三	度强于虚 IISRVESTER 馬尼拉 十八 太 來) 成 鲢 丸 SEIRYU MARU 新加坡 十八 永 黎
土打菲文爾STRAAT FREMANTLE西非 廿六 洛 第 土打瑪多麗STRAAT MADURA 東非 廿七 淮 驰	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·

金幣山丸 KINKASAN MARU 四非

地西西比丸MISSISSIPPI MARU 西非

南了 A LAMMA ISLAND

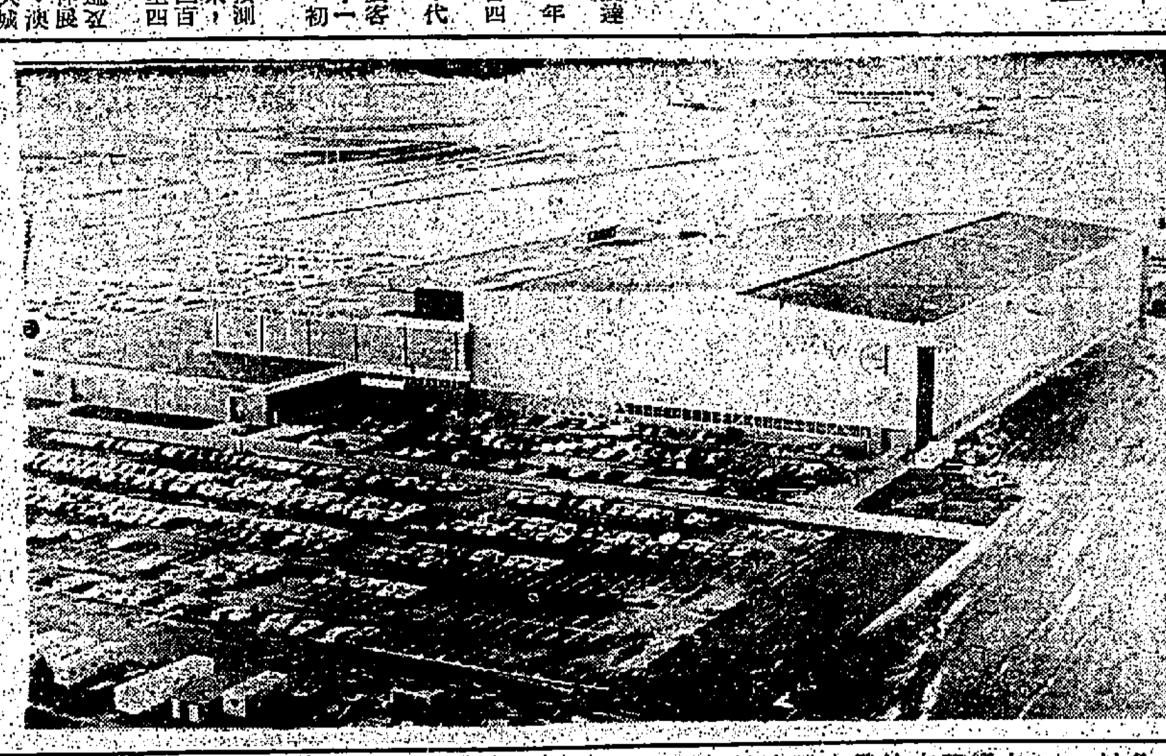
展運馬土基MAREN MAERSK

:出打英三碧STRAAT MOZAMBIQUE南非

角城西非

二十年子壬曆夏 WAR KIU YAT PO	
(昭名) (西名) (祖同處) (日期)(公司)	温·歌型盯洋日務 · · · · · · · · · · · · · · · · · · ·
美洲 縫 斑方体人 ORIENTAL RULER 监西引动 十日 港 郵	於客望空加發榜 今機七公;展訊 : 東华。四司加,之 : 通 · 五 東华。四司加,之 : 通 · 五
東方神駒 ORIENTAL CHARGER加州 十日 港 郵 東方明珠 ORIENTAL PEARL 加州 十日 港 郵 李里諾總統PRES。QUIRINO 組約波士帕 十二 英 邦	五十八百 以
大 促 遠 TRAVIATA 紐約波士頓 十一 百保利 脚 都 RANDO 格杉磯紐約 十一 新興行	小。,公務部港,州几名
東方騎士 ORIENTAL CHEUALIER 紅約在里士頓十一港郵 受運碧泉 ELLEN BAKKE 西澳洲 十二 鐵 行 佐 IVAN K 美國西岸 十一 韓 林	公司公司 多越 人 。
出口競獎 EXPORT CHALLENGER紅約 十二 和 捷	清加强元章 多葉 和思 5% 地 總加三四章 第二四位 70 光
毛罕祖打路MOENJODARO 美國温刊期 十一 東 海 約翰萊克 JOHN LYKES 堅西哥逊 十二 恰 和 淮命蟬利 JALAMORARI 加州温野瀬 十三 迎 命	設大阪年空、阪村美工司号
加拿大郵 CANADA MAIL 西雅圖温斯單十三 和 來 利士習典 KRISTIN BAKKE 温斯戰 十三 鐵 行	於一种 是
德波·拉···································	接容億如航源營運工工 建途五今後客菜。 22 個 了 五一千年值值額該 22 個 了
梅芹菜伊士OCEANIC SUEZ 在里土頓紐約十四 明 仁 力打鋼土 NEDER EEMS 型四研灣 十四 確 華	造量合艺允克及奇。 千千萬當千萬六成 聖萬加業八七萬立
突函自由 AMERICAN LIBERTY查里土頓紐約十四 突 隔 格別線統 PRES.GRANT 加州 十四 線 統 梁來總統 PRES.TYLER 紅約 十四 線 統	八上三[四]。全网七四架了 型逃班[班 部架架架D
聚來總統 PRESTYLER 紅約 十四 線 統 三 滞 市 SAN FRANCISCO 美國 十四 海 隍 郡他東京 FROTATOKYO 南美洲 十五 吳 邦	客航中温定目 航波波波 C 加
温念研究・WONOSBO 中四英洲 十五 南 韓 奥丹多宮 HILLE OLDEDORFF査里士頓紐約十五	の航部東航機太 戦四三二種型 初。除京議派航 選七七七曜代 シ 用質・航程 世客客客射
一 成沙達山 VISHVA DARSHAN 組約 十六 東 語 作命多喜達JALADUHITA 組約 十六 摩 命	D 陰共省週 五樹樹機樹土C。中港有 架。,,二
與美捷成 HEINSICR JESSEN 美國西岸 十六 泛 洋 指利土多堡丸CRISTOBAL MARU洛杉磯紐約 十六 大 三 整 沿 OAKLAND 美國 十七 海 陸	展
是 英 EVER BEAUTY 加勒比海 十七 大 信 伊利洛克士EURYLOCHUS 組約 十八 大西洋	去快內各四维特丁万日
利達馬士基LEDA MAERSIN 紐約 十八 攤 成 PRIMA 沙灣多美丽美十八 太 古 可認為機能PRES.FILLMORE 加州 十九 總 統	西際航千民場係 所沒空七航猴配 牙滑旅百部建合 丁丁
金。((GOLDEN BEAR 加州 十九、太平洋) 東方泰人 ORIENTAL MUSICIAN紅約 十九 港 郵	府三又人計が加上して
美國百姓 AMERICAN LYNX 加州紐約 二十 美 輪・倫 教 稿 TOWER BRIDGE 美國西岸 二十 川 崎 ン 加 哥 CHICAGO 美國 二十 海 隆	後而九一層 法
が in Chicago な range in An Shunkai Maru 加勒比海 サ六 日 國 政 m it in An	世紀 四統滑年九 低即加投七 名
巴士命·BASRA 英堡歐洲 一十日 複 篩 為 多 倫 BENDORAN 卑斯本倫敦海堡十二 湯 行	一场 百 加 一
邦加與吉 BUNGA ORIGID 偏敦英堡鹿特丹十二萬 邦 東京 函 TOKYO BAY	第2大萬四 是 又手 第2大萬四 益 又手 四多。入班 增 土 以
香港快幅 L.K. EXPRESS 英堡歐洲 十六 推 成 油 斯 高 DIXCOVE 里斯本 十六 太 古	斯 於泰境 · 15克 百里
東方皇后 ORIENTAL OUREN 英堡倫敦 十七 港 郵 伊利洛克士EURYLOCHUS 扁蚁英堡鹿特丹十八 大西洋 流 MONFIORE 超大利 十九 天 萨	7
平 月 HIRADU 漢堡歐洲 十九 被一路 · · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	型" 设 六之》的
荷丹上黎 HOLSTENSTEIN 漢堡歐洲 一十 華 羅 河 內 丸 KAWACHI MARL 北歐 一十 日 郵 蘇格蘭丸 SCOTLAND MARL 英堡歐洲 廿二 川 崎	
加·瑞·樂 GAZZELLA 粒大利 廿三 雅 型 型永山丸 HOEISAN MARL 地中海 廿三 大 三	
李甸娜 NARDANA 里斯本 廿三 太 古 迪斯高 DIXCOVE 里斯本 廿六 太 古 佛力安使 FRIEDRICH ENGELES漢堡座特別 廿六 東 距	
邊 柯 打 BENALDER 淡堡南安普頓廿七 邊 行 蒙 馬 TAIMYR 地中海 廿七 資 隆	
伊·利·阿·EURYTION 扁敦鹿特丹安特勒普廿八 大西洋 東 山 TOYAMA 歐洲 廿八 赞 歸 或 施 吉、WISSERERK 地中海 廿九 瑷 嶐	
器比拉 NORBELLA 地中海 廿九 沙 首 不來梅快倫BREMEN EXPRESS 淡堡歐洲 三十、提 成	
行端馬頭 NEPTUNE AQUAMARINE偷敦英堡三十 恰 和 利 美 時 MALAIS 倫敦英堡 卅一 沙 嗒 大 和 丸 DAIWA MARU	
正・宜・地 AYUTHIA	
和·泉·丸·IZUMI MARU 地中游 士日 日 寶 美證和安娜MEDARIANA 馬姿然內亞 十日 沙 片	
深爾地亞 JUTLANDIA 淡堡鹿鸭丹 十一 按 阵 南 堡 NAUMBURG 淡堡鹿鸭丹 十一 東 亞 基土頓馬士基CHRISTIAN MAERSK溪堡歐洲 十一 川 崎	
提 流 CHITRAL 澳洲 行	5
安武士 ANDROS 澳洲 十二 褐 來 · WEILIN 澳洲 十二 太 古	
愛延碧琪 ELLEN BAKKE 西澳洲 十三 数 行 あ 上 CITOS	
芝萬宜 TJIWANGI 澳洲 二十 淮 瓘	
中東灣 香港恰美利THOMASEVERET 古大港印光 十二 福 來 與 H LUK CHAU 皮斯硷 十二 太 來	原民悅道 型長
宏 城 KOTA JAYA 紅海 十二 太 平 先達康年 STRATHCONON 波斯姆 十三 竣 行	是城 城 城 放 城 () () () () () () () () () (
能源州 LAMTONG CHAU 紅海 十四 太 來 首要北極 PREMIER ARCTIC 波斯圏 十四 単 命 記 GOOD FORTUNE 卡拉奇 十四 泛 題	OBM M 加克各人
□ □ □ □ □ □ □ □ □ □ □ □ □ □ □ □ □ □ □	本 D A元 √元 K 一
金 武 士 GOLDEN KNIGHT 吉布底依力 十八、新興行 超 洲 NGAN CHAU 破斯灣 廿四 太 來 磁 笆 丸 HUDSON MARU 紅海 廿四 大 三	大的 R S T T T T T T T T T T T T T T T T T T
表文天 CLEMENTINE 波斯灣 廿七 摅 成 民 城 KOTA RAKYAT 紅海 廿七 太 平	ASA即AC ASA即AC ASA即AC AC AC AC AC AC AC AC AC AC AC AC AC A
知 YUEN CHAU 紅海 サバ 太 平 東 城 KOTATIMUR 波斯姆 六日 太 平	(語)A Star A Sta
大福山 TAIFOOKSHAN 桑谷 十一 順 昌. 除龍山丸 OTOWASAN MARL 新加坡 十一 海 聯	
可違馬士基HERTA MAERSA 四質新加坡 十一 捷 成 與 ^與 丸 KOSAN MARU 新加坡 十一 级 山 珍 上 英 SUSANNE	145 是 24
多字治 TOWUTI 印尼 十一通 裕 大龍山 TAI LUNG SHAN 关谷 十二 順 昌	
図 TREASURE COUNTRY 西寅 十二 健 報 有利領 KARANA II 雅加強泗水 十二 距 非 共 元 KONGS LIH 四頁 十三 宮 隆	期船船汽央中一第 }
良 城 KOTA PANJANG 新加坡底能 十三 太 平 頂 毘 EASTERN STAL 新加坡 十四 中 央	KISEN KAISHA
幸 進 丸 KOUSHIN MARU 新加坡 十四 中 央 多 加 剛 TOGARAN 印尼 十四 通 裕	wh 一類
英多利山 VICTORIA PEAK 印尼 十五 新 盛 山 福 九 YAMAFUKU MARL 馬尼拉 十六 中 央	{
大中山 TAICHUNGSHAN 曼帝 十六 順 昌 初 功 PARAGON 雅加遠孟加錫十六 距 非	
金 玫 珙 GOLDEN ROSE 一	} 過
到 光 丸 ZUIKO MARU 新加姆 十七 小 山 名古屋丸 NAGOYA MARU 新加姆 十七 海 聯 資銀土達 USRVESTER 場尼山 十八 太 來	{實力性有十一號 }
成 號 丸 SEIRYU MARU 新加坡 十八 永 黎 瑜耶實勢 WAJABULA 印尼 十九 涌 裕	
第七頭山丸SENZAN MARU 7 頭癿汶萊 十九 高 洲 秀 平 九 SHUHEI MARU 新加坡 十九 太 來 福 ・ 唯 HOI SHING 山打松斗湖 十九 ル 南	【冷草题 8公 行 力而 】
	1.7万至6.5万里
原山丸一號SENZAN MARU 1 印尼 二十 新 盛 新 金 風 JANE PHOENIX 一 一 一 一 一 一 一 一 一 一 一 原 一 号 大 資 山 TAIPOOSHAN 新加坡 サー 原 昌	} 沙 沙 沙 沙

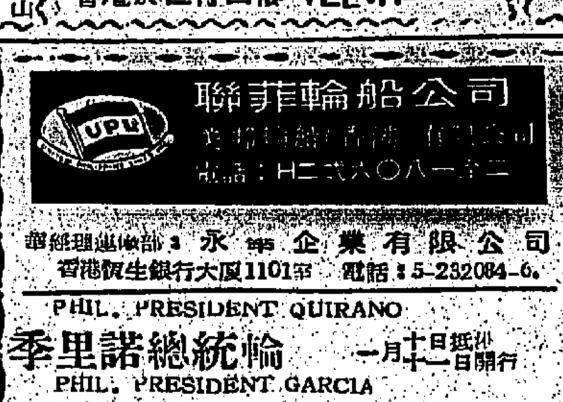
测事業發展 緊建機場



BLUE SEA LINE 蓝蓝公司

一月十二月間行 一月十二月間 一月十二月日間 一月十二十二月日間 一月十二十二月日間 一月十二十二月日間 一月十二十二日日間 一月十二十二日日間 一月十二十二日日間 一月十二十二日日間 一月十二十二日日間 一月十二十二日日

期船船汽央中一第 DAIICHI CHUO KISEN KAISHA 興



總代理:太古輪船公

(不在LAUTOKAL)

直統:非芝島·與克爾·歐麗頓·列提根

STRAAT COLOMBO

一月廿七日開始收

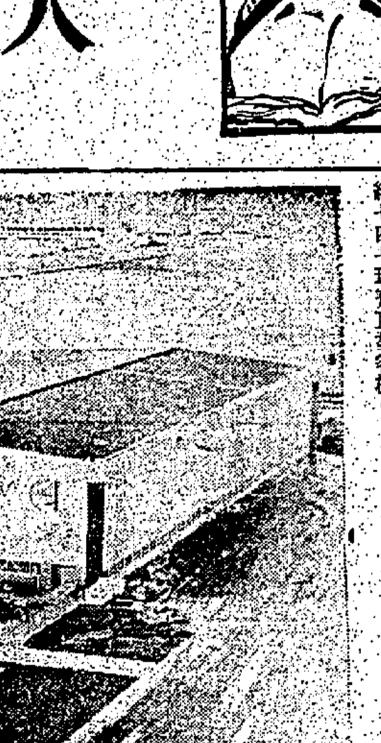
二月二日截貨

由羅省、舊金山直航快輪 PHIL. PRESIDENT MAGSAYSAY 六月由翻後開 一月八日由**都金山開** 廿四日抵徙 HIL. PRESIDENT USMEN.

ORIENTAL LINE

IARDINE MATHESON & CO. LTD. 在·西雅圖、溫哥華 C F. DANT 輪 C F. DANT 輪 C F. DANT 輪 由日本抵港 由日本抵港





2施园及出入境措施,2航២場,將先後添購

打拿命 《第往大溪地》 新畿內亞及南太平洋各埠 台) 公区足有 赤叶怡 **司公船輪州 第** 現代

冠臣氏(歳息) 130.00 益大發展 舎徳設(B没) 太妈笑容真 凱聯酒店 3.80 13.60. 會德豐鉛務(A及) 14.00 直测置地 伦和黄缕(超新股 南德·哈格(B段 太古實染. 吳遊遊岸 聯合領路(徐恩、 12.60 20.00 長江實薬 均隆屬風油 長江製衣(除各項 7.00 53.50 . 54.00 47.50 運卡佛(A投)(除息) 3.20 月卡佛(B) 中華出土(除各項 46.50 华益台 遊聲投資 莊士為團 茶醛發展 城市酒店 **9.5**0 新英雄 四海地面 對英盛發度 3.60 牛奶公司 **萬邦投資(除息)** 4.55 类屬翅瘤店 10.00 带眉帽務 啓領道業 3.50 梅冥尼 **坦**百英: 南豐紗殿 水浆建築 統一機構 建試建業 14.40 14.5 **選球電子** 保難(除各項) **38.50** 以際潜傳 **廵牌毛紡** 超外消 銀石 菜金砂圾 金門打棒 於仁企業 聯合だけ 非立斯磷族 鱼利地蚕 帝洲英坭 华大地连 嘉年地產 **诉世界發題** 港模工图 建生(余息) 直生銀行 金山地宝 业生工程 東黎貿易 「肺邪地強(B段) 12.00 建屋贷款 (除息) 、陳陽信託 5.45 5.30 54.50 119.00 .119.00 119.00 生力啤酒(除息) 119.00 y.2u 8.40 8.40 8.70 新世紀航業 60.00 60.00 61.50 56.50 59.50 61.00 14.00 14.00 部氏(除息) 瑞興公司(除息) 14.00 14.80 . 14.00 香港電燈 3.30 3.30 3.83 3.30 - 1 · · · 紅斑石鮫區 46.00 47.50 16.00 16.80 46.0L 46.00 47.50 12.60 12.60 12.6U 29.00 中華煤氣 12.60 . 33.50 25.00 30.00 貨港天涯 15.00 15.70 15.00 15.61 15.30 42.50 41.00 41.00 5.20 4.95 5.10 先施公司(除息) 42.75 44.00 4.40 6.00 · 5.70 半 档 260.0u 262.00 268.00 258.00 200.00 202.00 九龍倉(除息) 262±00 12.10 12.50 4.90 5.00 船務投資 5.20 4.85 5.00 5.00 , init 絕新製衣 150.00 147.UL 148.00 148.U . 147. let 144.00 置地公司 **孫那**美 6.70 21.00 20.40 20.80 6.80 6.20 次時製衣 信託公司(A股) 信託公司(B股) 8.70 8.90 8.70 9.10 8.70 9.45 利獲家 8.20 7.60 3.00 3.00 3.10 3.125 3.20 3.10 至祥猷梁 1.30 1.50 1.3L 1.45 村運家海外投資 6.95 3.70 3.70 3.80 1.20 1.85 3.9∪ .____ 威勝發展 402.00 406.00 **遊聲銀行** 遊聲(倫敦) 398.00 400.00 402.00 7,40 7,65 7.60 . 7.35 7.70 398.00 392.00 390.00 388.0L 星島服業(永息) 18.00 17.50 12.70 17.50 17.30 18.00 ____ 3.50 3.80 3.80 3.85 152.00 161.0L 149.00 150.00 153.00 1540 · 大酒店 . -152. UL 可问是企業 《光製造廠(除各項) 新馬製衣 南太平洋地事 12.00 12.20 12.20 12.00 12.40 13.10 2.00 2.20 1.90 2.40 6.20 奥異路夏 6.20 5.80 5.70 港太投資 電話公司 16.50 10.30 16.70 15.70 17.60 16.50 71.50 71.00 大昌地重 72.00 10.50 · 0.1t 71.00 /1.5L 4.30 4.50 4.30 4.40 3.85 4.40 3.725 4.05 4.40 调昌建築 85.00 83.50 43.00 84.00 84.00 83.50 **建**車公司 茂昌眼鏡 新力 ____ 3.075 3.00 3.15 3.70 3.60 احبسب 型出海建 2.90 4.70 2.90 4.20 2.90 2.80 ----南華早報()永思 في معيد ر J.26 18.50 18.80 18.50 5.00 13.70 18.40 4.60 19.40 18.10 18.20 **烙**成行 44.00 15.30 大新公和 **利据砂哥** 43.00 45.00 43.00 3.80 3.40 4.00 6.50 13.8. 13.80 13.66 3.83 J.20 ___ 智港深染 15.30 英生: 15.10 折鸠基 16.10 0.30 6.30 .合和實業 18.50 16.40 17.00 T1 30 **火星小**谕 54.00 64.00 62.00 63.00 37.50 7.56 27.00 3.10 37.50 3.10 ____ 3.00 大业退行 當都酒店 3.00 58.50 57.50 59.50 58.00 太古船埠 61.Uc 3.30 3.60 ____ 134-00 135.00 L34.00 132.W 3.80 3.30 132.Uu 3.70 油崩地小輪 133.00 金開發展 10.00 40.00 43.00 40.00 聯紡(余息) 3.95 4.10 3.75 4.05 4.50 3.75 10.30 10.00 10.30 10.30 10.00 4.50 . 9.90 和聲地強 新昌企業(除息) 9.90 樂批盟留中 5.20 5.40 5.50 4.85 5.00 大信置業 3.80 1.25 3.70 4.00 4.70 4.70 4.00 ___ 重填置來 40.00 東照 3.00 30.00 31.25 3.20 3.30 3.50 3.30 32.00 30.00 。安置梁 14.80 3.00 15.30 14.70 14.80 3.55 3.15 和記地館 15.20 會應豐砂廠(除各項 注利游袋 安全促育 8.00 8.50 5.70 成交數 : 香港交易所開一心六千四白二十萬元。 和配企業 111.00 109.00 110.00 16.30 16.20 16.20 6.20 6.40 舉創與企業 宇宙船務。超美麗樂 和配企業(新股) 28.00 23.40 22.50 22.90 23.00 23.00 .23.00 4.00 递東交易所為一心七千七百九十六萬元 5.75 3.75 5.00 4.10 5.20 4.40 5.45 3.00 3.30 3.20 5:50 山帝國 3.20 3.00 金銀證券交易所爲一位三千六百五十八萬元 九龍證券交易所爲九千八百三十二萬元 大平洋世势 12.00 12.00 11.50 11.50 5.00 5.30 11.60 大平年世第 12.00 12.00 11.50 11.50 11.50 11.50 11.60 重和地面 5.00 5.30 4.10 4.50 1 使数据研究分别的一位三十八日本1八号本 •

少溶評,花論

化師報,山山間 台宿旨含北,前 炒。,捉走落報

≡ ∘

何他 始 等 始 的 治 生 活 的 的

レ民近へ,外角

奖,

王女个的三

高魯胡白領方因後國民

四天時間及氣地報

頁一第張六第日七初月二十年子壬曆夏

三十分の場合の場合の場合のである。

週へ・郷

似磁速市 關个人情上 平降の類・

華

僑

晚

報

每

天

分的,通 , 封傳話

學過人新曲,的叫

秋之昨别小天 水音夜雕小领 失,的一览報

・見意等つえ

日春二他勤山

つ伴うり

70

「雅川所要」,三十

海灯羽扇 上 任 刻 知

一分・ 勢語長片「天剱絶刀」上集由「新聞山報」・五分・「飛天五虎將

五分,滑胀妙韻

三十分,紐西爾和

荷 活李 淚有面牌面十 ! 血面! 金二!



這

呢! 售份 ○

月曆

曆月曆與不

沒增不沿

何本多許

华兴地向那



戰塊場

個老體個



郭日橋華

10 JAN1973

CITY HALL





報職出僑

場

影地日 片點期

演主彩情星巨大网



毫五本每



[连]美 華 僑日 全套四百元 讀者八折 全。法。香





各國、企頭銑模囉及横企囉床10副

元洲街269號廣東道962H723759洽

型国奶 <u>工</u> 以好自 工

郭日橋 業 日七初月二十年子壬曆夏 頁二第張七第 WAH **蔥售租舖旺**屬 細字四 一 一 S 新自五勝 明月 利 楼城里 一大時間806七万治 期過過一個 面向花園 式廳三房入牆櫃及厨櫃傢俬 售 信 三房千餘尺望海全屋可見美麗港島全景全新可即住請電K七一七三八三辦公時間。 的號码大 H 万银印免忠手 4元東與252億行師毀誠納 字搜指合236按利顧長服快 组式利984周周期的推 每天 H 日則名 下按界 一古樓出售 於東南國聯安樓四百億 於東南國聯安樓四百億 日477210個第 日477210個第 時法製 六時前載 賣買宇樓 唐大樓 時復日日由存 間格中至本貨 治大選十月平 直次三十四 〜世へ (每段篇幅如超過四個分十一元,每段最多可用四大字四個,細字四十個 十川一四の式 六尺是一大大型 (本) 一大大型 (本) 一大型 (本) 新中澤大學 100 式全向角 九有東 治 治 治 龍 健 大 夜冷塑膠廠 @15956555; 位則該段四個)定為 請電恒生銀行信託有 餘層號 后城 於共六 街多 即八樓十利 交百內 四县 七水曆 一間七 三館百 座落大道中照公司價出售有意請 四條樓五呎式一可層 限公司H255011 86例號 6月四 電5.453828黃洽 IEXT235或244洽 日1211日的 K呎地新一片光彩和 K呎地新一片光彩和 K呎地新一片光彩和 K呎地新一片光彩和 K呎地新一片光彩和 大河 1059 K 67477 在 K 67477 大河 1059 K 67477 在 K 67477 大河 1059 K 67477 在 大河 1059 K 67477 在 大河 1059 K 67477 在 旺角新樓 靚樓急售 旺舖廉售 頭海雷一 七九商 〇九街 七九93 八年號 便八世親新 吉 缸方腿衣 急 金華樓高層兩房一應 官塘雲漢街卅九地下 佐頓道鴻運大樓面向 照十元三個 千式尺有石屎閣樓底 高交吉廉售 請電K三 梗房間隔年期長即入 旺角西洋菜街88號地下面積約四百呎全部 皆可用鐵作營業地點適中即在舊匯豐銀行 後便即買即可入伙有意請於下午一時至七 時撥電K八八四九二五與周君洽 佐頓道合各行業交吉 *ରଥିଲ*ି ଅନ୍ୟୁକ୍ତ 伙可分期付欵平售七 関三脚 1250 000 每日下午五至七時電 六七弐七二。K六二〇〇〇一黄太洽。 盤售 祖哲 萬七千元電K 676486 K六四四九三二州免 嘉 低大厦十二世 Æ 售 7512石邨地官 大利模 中等依利近街15—19 作 環 景 樓 課 機 課 機 行成德 旺舖出售一光輝樓天台出售 產地 官塘恒安街 官塘物華街 90大服電 實代 50以務話 **亞**理 旺地市中心望海 90中詢按地22 環間 揭產 適合廣告招牌 可營業下午電日七四 位辦公時間 治 電3.208443或3.224836 高級公仔特價出售 出 春園街29—41號 漆咸道111—113號 戶戶單邊 分層出售 入《伙 出塑膠棉花公仔多種,以協助貨源,已有 79年期補足地價 存貨供應,有意者請電H四四六七九六, 7.即 777 — 4亿不獨,必 ⑤ 关沙归吐古用加 四男具队名 尖沙咀海防道35號又出亞士利道 接洽處電話3—678473 3—660968 6後軍費無傷尺樓后晏星箕 6数齊鐵電新分八獨街戲聲 20電即閘梯裝所百寸13院近 競技盛售 電子生售 K像財 話K 780131上午九時 8 姬旺交期勝 63 售舗吉長利 ·**3—**678473 半至11時下午2至4時 屋樓 西洋菜街52一54地點最旺合銀行 全民 灣山 酒家百貨地約六千尺內外有靚裝修 請21 天二魯 配萬 合灰山 可分期付款電K812232或本地下洽 K有平包道 三蔥包運千 夏 三租近角 古 九上潮咀 古 六百旺游 屋 (九龍) 荔枝角道 吉倉合21 6前 話聞店旺 出 治者五雅。 四可長八貨式商交號貨 售 48七淀閑 石 学 房席式 石 治一工千 咀塘 一住吉士 倉 曾保每庫 倉 哈合呎七 製作版 和 八百A 招吉 舖 K盛元 舖 九地六 舖 二區間 高大学 1859674治 25-859674治 25-859674治 似應老 K七曜 九百貨 五男出 反 深謂千樓 租 至七時世 K722283治至七時世 K722283治 葵涌廠房 進任联士教道額位開榜土政共六千餘呎 为任府士教道獨立開模平租 延角長旺道錦位二百呎至千餘呎標高十七呎平和紅磡長端大度錦位遠閣樣及住宅兩層出費 洛祖瓒:H七二六〇九〇 「二二五一五六 K八一九一六七 理型K八六〇五八八治四年第一部740 吹向证的证明240 吹向证的证明240 吹向证的证明 〇太子道282、姚搜下或 二世或三牌海 一个月租53,300 位月租53,300 位月租53,300 位月租52,700 位月和52,700 第2 K 37 39 13。 中位租三千里K808092 中位租三千里K808092 中位租三千里K808092 中位租三千里K808092 洋 樓 **=** 29晚6—9時K897577 29晚6—9時K897577 光程通频量H453424账 有量梯分層水銀大單邊 基層上首呎吳頂應租 上首呎吳頂應租 上場出場 一9K897577 中6—9K897577 中6—9K897577 光猛 細房 全層 出租 大樂街13號日生工業 大廈三千餘呎樓底高 光綫足即可入伙縣租 知租順昌有限公司電 話K444010H435244 九城時樓德近四K至下興佐 四K至下興佐 八六二午街 三六時一二道 八晚华里 2上 時七至十號海 時二二四海 至時時 23 K671059日 K674777日

編彙律法港

秀茂坪24座575 室梁由 家殿梁二九聚癸蒙九江 家殿梁二九聚癸蒙九江

利度第一件

有

,一直是一个人的情况,"我们是一个人的情况,我们就是一个人的情况,我们就是一个人的情况,我们就是一个人的情况,我们就是一个人的情况,我们就是一个人的人的人的人的

類

大道四242 四樓陳浩 念近行式佰叫及至祖 54 大道四242 四樓陳浩 太帛

八折優待

告部收當即妥爲刊登也 華僑日報謹啓 表格連同廣告費郵寄荷李活道 一一〇號 華僑日報度 蜂處如需要刊登 「經濟小廣告」 請將廣告文字列入讀者諸君:

售書處・

華僑 田 致

公国附^{與漢港幣} 元清將下列 和件由

住利址戶

(請注意) 如密來支票請將「鄭琛」兩字 也十個 每天三元 (請注意) 如密來支票請將「鄭琛」兩字 四十個 每天二元 (請注意) 如密來支票請將「鄭琛」兩字與去如係鄭栗請將「支

H719803 H781000

瑞香園

書

灸

話四四八八七

客貯貨

柴灣22座108 室周份配 家殿周號監仰迎蒙 22座108 室周份 22座108 室 22座108 区 22ee 区 2ee 区 2e

半僑

元吉主編

時十編本本由五英週李

四四六七

週末 賽馬 各場配磅

WAH

KIU

兼命飛術如具飛蹈馬 卡瓦出鄉金甲自韓高紅足好區金

匹馬賽出週

顧壯便費各

仍聲分以設 止壹益 模六 一五號 分仍亦或爲類請可郵刊

跑馬地禮頓道27號地下約1,200呎 25—31號二樓商業:大小單位出租

注意

招梗租房

是K717319H432456雄 大百絲交通便有太調 K717319H432456雄

香港

賃

胶元学 篇 9 四 如超過四日段和学四日 |個位則該段版||一個位則該段版||一個一個位稱 每元位 告 **0286**55.P

午年來 六個稿

亦租旺 出

響度大村山

方服

• 報以式務

體語

Strangers.

JT.L 西 租 房

請檯中 字持

三雕下環

智港F资价抗 (天豐工業大廈對面)。設計好·各行適用之

(黄竹坑道運動場隔隣) 三千餘呎起・四面單邊・前後街上落方便 環境優美租HK\$2.300 辦公時間請電 洽租處:順昌有限公司或本厦 H四三五二四三·四三五二四四

不已复汗林婁出租

四四十個

每天

六 活新呎 川中 元 齊冷裝 格摄 五 有氣修 12獨 陳 常龍全 0 立

北角馬資道83 適合各項和海馬資道83 適合各項

杂览景楼

五-四三六五六四麥先生

電 5-240069 洽」

面積約三千尺月租三千元簽二年租約 請電H四五五五五三洽

百呎可望全港海景連有蓋車位租HK\$2. 00 辦公時間請電

H七二三五七八

樓商宇業 位舖担 租

四各面弧月〇行租山一七時間道一八岁大30全

有婦房登閩北 意或出號B角

連閣樓約千五尺交 通方便有意者請電 二二七八洽

湿租樓

台地出租合成者福電話

堅尼地道52B 號六樓 244 恒生銀行信託有 限公司洽

號八樓海洋房屋地產公司洽

遺 啟

事

特司及六施经 此報A收福型:主

球實有限公司

鑽石玉器零沾壯發

寄外埠行李演康

四季旅遊公司 傳辦獎國英國台灣特快簽證 育各國平点機與。雷港至三 維市\$1500点與\$3303倫敦\$1 300户數\$1300台北\$480東京 51200曼谷\$750 開電5—254272或6

88 LC 14

請說: 五二五五一六三至四或到 香港中國聯合銀行大廈十二包接合

道中八十二

成功旅運公司號灣東銀行大厦11.05萬

東莞同鄉會

尚 有 第第一頁張 告 類

